

Orðabrúgvín



Enn ein roynd at byggja brýr millum málfatanir

### Føroysku olju- feløgini góð hál í Bretlandi

Hýrurin er góður hjá teimum báðum føroysku oljufeløgnum, nú bretska stjórnin hevur almanna-  
kunngjørt, hvørji oljufeløg  
hava fingið tillutað nýggj  
leitiloyvi í bretska øki í tí  
27. útbjóðingarumfarinum.  
Faroe Petroleum hevur  
fingið tillutað ikki færri enn  
sjei nýggj leitiloyvi, har  
felagið í nøkrum av loyvun-  
um eisini er fyrstðufelag.  
Atlantic Petroleum hevur  
fingið tillutað 4 nýggj leiti-  
loyvi. Áhugavert er eisini  
at byta merki í, at fleiri av  
loyvunum eru millum Het-  
land og føroyska markið.  
Eisini er tað ein stórur  
sigur fyri oljuleiting á  
Atlantismótinum tvs. øki-  
num millum Hetland og  
Føroyar, at stórur áhugi  
hevur verið fyri at fáa loyvi  
at leita eftir olju og gass  
á hesum leiðum. Og at  
bretska stjórnin hevur valt  
at lata nógva nýggj loyvi í júst  
hesum økinum. Ein kann  
lættliga siga, at oljufeløgini  
vísa leiðunum nær føroyska  
markinum alstóran áhuga.  
Oljan.fo fer í komandi  
greinum at gera meira  
burtur úr loyvunum, sum  
føroysku oljufeløgini hava  
fingið tillutað og eisini spen-  
nandi gongdini, har altjóða  
oljufeløg av álvara eru farin  
at hyggja eftir møguleikum í  
føroyska nærumhvørvinum.  
Leiting so tætt upp at  
markinum kann sum frálíður  
avgjørt vera við til at skapa  
áhuga fyri føroyska økinum  
eisini.

### Í MORGIN

2/4 °C

7-12 m/s 5-10 m/s

Gul til stívt andvøvgul av útsynningi, seinnapartin upp í ein strúk av landsynningi. Regn av og á og hitin millum 2 og 4 stig.

**Petur Skeel Jacobsen**  
greiðir frá um veðrið

### SUNNUDAGIN

3/6 °C

8-13 m/s 13-18 m/s

Fyrirpartin strúkur í vindi upp í hvassan vind av landnyrðingi og ælingur, men seinnapartin minni vindur og yvirhøvir turt. Hitin millum 3 og 6 stig.

### MÁNADAGIN

2/5 °C

6-11 m/s 6-11 m/s

Gul til stívt andvøvgul av vestri og eitt skifti regn. Hitin millum 2 og 5 stig.

**Veðrið sunnudagin og mánadagin:**  
Stívt andvøvgul upp í hvassan vind av landsynningi og stundum regn ella ælingur. Hitin millum 4 og 8 stig.

### LUFTTRÝSTIÐ

**Síðstu nátt:**  
Eitt hátrýst, 1039 hPa. við Ísland fer suðureftir og vinknar nakað.

**Komandi nátt:**  
Lágrýstið norðanfyri Ísland fer í landsynning og hitabrugvin haðani verður við Føroyar leygardagin.

### HITALAG

Normal 1961-1990: 7,4°C

### AVFALL

180 160 140 120 100 80 60 40 20

**34** higartil

Miðal 1961-1990: 155 mm

| VESTFALLSKYRRINDI           |               |                        |       |                       |       |                          |       |                        |       |                  |       |                |       |                 |       |                         |       |                             |       |                          |       |               |       |                 |       |
|-----------------------------|---------------|------------------------|-------|-----------------------|-------|--------------------------|-------|------------------------|-------|------------------|-------|----------------|-------|-----------------|-------|-------------------------|-------|-----------------------------|-------|--------------------------|-------|---------------|-------|-----------------|-------|
| 17/10: Málin næstur jørdini |               | Kelda: Almanakkin 2012 | Dagur | Suðuroyar-/ Vágafirði |       | Skúvoyar-/ Skopunarfirði |       | Hestfirði/ Sundalagnum |       | Vestmanna- sundi |       | Mykines- firði |       | Nólsoyar- firði |       | 2 fj. í LS úr Mjóvanesi |       | Leirvíksfirði/ Haraldssundi |       | Kalsoyar-/ Svinoyarfirði |       | Hvanna- sundi |       | Fugloyar- firði |       |
| 22/10:                      | Fyrra kvarter |                        |       | fp.                   | sp.   | fp.                      | sp.   | fp.                    | sp.   | fp.              | sp.   | fp.            | sp.   | fp.             | sp.   | fp.                     | sp.   | fp.                         | sp.   | fp.                      | sp.   | fp.           | sp.   | fp.             | sp.   |
| 29/10:                      | Fullmáni      |                        |       | 04:50                 | 17:11 | 03:50                    | 16:11 | 04:05                  | 16:26 | 06:50            | 19:11 | 07:50          | 20:11 | 03:05           | 15:26 | 02:05                   | 14:26 | 05:05                       | 17:26 | 06:05                    | 18:26 | 04:35         | 16:56 | 05:50           | 18:11 |
|                             |               |                        |       | 05:32                 | 17:53 | 04:32                    | 16:53 | 04:47                  | 17:08 | 07:32            | 19:53 | 08:32          | 20:53 | 03:47           | 16:08 | 02:47                   | 15:08 | 05:47                       | 18:08 | 06:47                    | 19:08 | 05:17         | 17:38 | 06:32           | 18:53 |
|                             |               |                        |       | 05:14                 | 17:34 | 04:14                    | 16:34 | 04:29                  | 16:49 | 07:14            | 19:34 | 08:14          | 20:34 | 03:29           | 15:49 | 02:29                   | 14:49 | 05:29                       | 17:49 | 06:29                    | 18:49 | 04:59         | 17:19 | 06:14           | 18:34 |
|                             |               |                        |       | 05:55                 | 18:16 | 04:55                    | 17:16 | 05:10                  | 17:31 | 07:55            | 20:16 | 08:55          | 21:16 | 04:10           | 16:31 | 03:10                   | 15:31 | 06:10                       | 18:31 | 07:10                    | 19:31 | 05:40         | 18:01 | 06:55           | 19:16 |
|                             |               | 06:36                  | 18:58 | 05:36                 | 17:58 | 05:51                    | 18:13 | 08:36                  | 20:58 | 09:36            | 21:58 | 04:51          | 17:13 | 03:51           | 16:13 | 06:51                   | 19:13 | 07:51                       | 20:13 | 06:21                    | 18:43 | 07:36         | 19:58 |                 |       |